

W. Rynkewicz
233-235 W. Center St.
A. G. GROBLEWICZ
Elm. & Main Sts.
... SAVININKAS IR PIRMA
arsiu Lietuviskus...
No. 1 25c
No. 2 30c
No. 3 35c
No. 4 40c
No. 5 45c
No. 6 50c
No. 7 55c
No. 8 60c
No. 9 65c
No. 10 70c
No. 11 75c
No. 12 80c
No. 13 85c
No. 14 90c
No. 15 95c
No. 16 1.00
No. 17 1.05
No. 18 1.10
No. 19 1.15
No. 20 1.20
No. 21 1.25
No. 22 1.30
No. 23 1.35
No. 24 1.40
No. 25 1.45
No. 26 1.50
No. 27 1.55
No. 28 1.60
No. 29 1.65
No. 30 1.70
No. 31 1.75
No. 32 1.80
No. 33 1.85
No. 34 1.90
No. 35 1.95
No. 36 2.00
No. 37 2.05
No. 38 2.10
No. 39 2.15
No. 40 2.20
No. 41 2.25
No. 42 2.30
No. 43 2.35
No. 44 2.40
No. 45 2.45
No. 46 2.50
No. 47 2.55
No. 48 2.60
No. 49 2.65
No. 50 2.70
No. 51 2.75
No. 52 2.80
No. 53 2.85
No. 54 2.90
No. 55 2.95
No. 56 3.00
No. 57 3.05
No. 58 3.10
No. 59 3.15
No. 60 3.20
No. 61 3.25
No. 62 3.30
No. 63 3.35
No. 64 3.40
No. 65 3.45
No. 66 3.50
No. 67 3.55
No. 68 3.60
No. 69 3.65
No. 70 3.70
No. 71 3.75
No. 72 3.80
No. 73 3.85
No. 74 3.90
No. 75 3.95
No. 76 4.00
No. 77 4.05
No. 78 4.10
No. 79 4.15
No. 80 4.20
No. 81 4.25
No. 82 4.30
No. 83 4.35
No. 84 4.40
No. 85 4.45
No. 86 4.50
No. 87 4.55
No. 88 4.60
No. 89 4.65
No. 90 4.70
No. 91 4.75
No. 92 4.80
No. 93 4.85
No. 94 4.90
No. 95 4.95
No. 96 5.00
No. 97 5.05
No. 98 5.10
No. 99 5.15
No. 100 5.20
No. 101 5.25
No. 102 5.30
No. 103 5.35
No. 104 5.40
No. 105 5.45
No. 106 5.50
No. 107 5.55
No. 108 5.60
No. 109 5.65
No. 110 5.70
No. 111 5.75
No. 112 5.80
No. 113 5.85
No. 114 5.90
No. 115 5.95
No. 116 6.00
No. 117 6.05
No. 118 6.10
No. 119 6.15
No. 120 6.20
No. 121 6.25
No. 122 6.30
No. 123 6.35
No. 124 6.40
No. 125 6.45
No. 126 6.50
No. 127 6.55
No. 128 6.60
No. 129 6.65
No. 130 6.70
No. 131 6.75
No. 132 6.80
No. 133 6.85
No. 134 6.90
No. 135 6.95
No. 136 7.00
No. 137 7.05
No. 138 7.10
No. 139 7.15
No. 140 7.20
No. 141 7.25
No. 142 7.30
No. 143 7.35
No. 144 7.40
No. 145 7.45
No. 146 7.50
No. 147 7.55
No. 148 7.60
No. 149 7.65
No. 150 7.70
No. 151 7.75
No. 152 7.80
No. 153 7.85
No. 154 7.90
No. 155 7.95
No. 156 8.00
No. 157 8.05
No. 158 8.10
No. 159 8.15
No. 160 8.20
No. 161 8.25
No. 162 8.30
No. 163 8.35
No. 164 8.40
No. 165 8.45
No. 166 8.50
No. 167 8.55
No. 168 8.60
No. 169 8.65
No. 170 8.70
No. 171 8.75
No. 172 8.80
No. 173 8.85
No. 174 8.90
No. 175 8.95
No. 176 9.00
No. 177 9.05
No. 178 9.10
No. 179 9.15
No. 180 9.20
No. 181 9.25
No. 182 9.30
No. 183 9.35
No. 184 9.40
No. 185 9.45
No. 186 9.50
No. 187 9.55
No. 188 9.60
No. 189 9.65
No. 190 9.70
No. 191 9.75
No. 192 9.80
No. 193 9.85
No. 194 9.90
No. 195 9.95
No. 196 10.00
No. 197 10.05
No. 198 10.10
No. 199 10.15
No. 200 10.20
No. 201 10.25
No. 202 10.30
No. 203 10.35
No. 204 10.40
No. 205 10.45
No. 206 10.50
No. 207 10.55
No. 208 10.60
No. 209 10.65
No. 210 10.70
No. 211 10.75
No. 212 10.80
No. 213 10.85
No. 214 10.90
No. 215 10.95
No. 216 11.00
No. 217 11.05
No. 218 11.10
No. 219 11.15
No. 220 11.20
No. 221 11.25
No. 222 11.30
No. 223 11.35
No. 224 11.40
No. 225 11.45
No. 226 11.50
No. 227 11.55
No. 228 11.60
No. 229 11.65
No. 230 11.70
No. 231 11.75
No. 232 11.80
No. 233 11.85
No. 234 11.90
No. 235 11.95
No. 236 12.00
No. 237 12.05
No. 238 12.10
No. 239 12.15
No. 240 12.20
No. 241 12.25
No. 242 12.30
No. 243 12.35
No. 244 12.40
No. 245 12.45
No. 246 12.50
No. 247 12.55
No. 248 12.60
No. 249 12.65
No. 250 12.70
No. 251 12.75
No. 252 12.80
No. 253 12.85
No. 254 12.90
No. 255 12.95
No. 256 13.00
No. 257 13.05
No. 258 13.10
No. 259 13.15
No. 260 13.20
No. 261 13.25
No. 262 13.30
No. 263 13.35
No. 264 13.40
No. 265 13.45
No. 266 13.50
No. 267 13.55
No. 268 13.60
No. 269 13.65
No. 270 13.70
No. 271 13.75
No. 272 13.80
No. 273 13.85
No. 274 13.90
No. 275 13.95
No. 276 14.00
No. 277 14.05
No. 278 14.10
No. 279 14.15
No. 280 14.20
No. 281 14.25
No. 282 14.30
No. 283 14.35
No. 284 14.40
No. 285 14.45
No. 286 14.50
No. 287 14.55
No. 288 14.60
No. 289 14.65
No. 290 14.70
No. 291 14.75
No. 292 14.80
No. 293 14.85
No. 294 14.90
No. 295 14.95
No. 296 15.00
No. 297 15.05
No. 298 15.10
No. 299 15.15
No. 300 15.20
No. 301 15.25
No. 302 15.30
No. 303 15.35
No. 304 15.40
No. 305 15.45
No. 306 15.50
No. 307 15.55
No. 308 15.60
No. 309 15.65
No. 310 15.70
No. 311 15.75
No. 312 15.80
No. 313 15.85
No. 314 15.90
No. 315 15.95
No. 316 16.00
No. 317 16.05
No. 318 16.10
No. 319 16.15
No. 320 16.20
No. 321 16.25
No. 322 16.30
No. 323 16.35
No. 324 16.40
No. 325 16.45
No. 326 16.50
No. 327 16.55
No. 328 16.60
No. 329 16.65
No. 330 16.70
No. 331 16.75
No. 332 16.80
No. 333 16.85
No. 334 16.90
No. 335 16.95
No. 336 17.00
No. 337 17.05
No. 338 17.10
No. 339 17.15
No. 340 17.20
No. 341 17.25
No. 342 17.30
No. 343 17.35
No. 344 17.40
No. 345 17.45
No. 346 17.50
No. 347 17.55
No. 348 17.60
No. 349 17.65
No. 350 17.70
No. 351 17.75
No. 352 17.80
No. 353 17.85
No. 354 17.90
No. 355 17.95
No. 356 18.00
No. 357 18.05
No. 358 18.10
No. 359 18.15
No. 360 18.20
No. 361 18.25
No. 362 18.30
No. 363 18.35
No. 364 18.40
No. 365 18.45
No. 366 18.50
No. 367 18.55
No. 368 18.60
No. 369 18.65
No. 370 18.70
No. 371 18.75
No. 372 18.80
No. 373 18.85
No. 374 18.90
No. 375 18.95
No. 376 19.00
No. 377 19.05
No. 378 19.10
No. 379 19.15
No. 380 19.20
No. 381 19.25
No. 382 19.30
No. 383 19.35
No. 384 19.40
No. 385 19.45
No. 386 19.50
No. 387 19.55
No. 388 19.60
No. 389 19.65
No. 390 19.70
No. 391 19.75
No. 392 19.80
No. 393 19.85
No. 394 19.90
No. 395 19.95
No. 396 20.00
No. 397 20.05
No. 398 20.10
No. 399 20.15
No. 400 20.20
No. 401 20.25
No. 402 20.30
No. 403 20.35
No. 404 20.40
No. 405 20.45
No. 406 20.50
No. 407 20.55
No. 408 20.60
No. 409 20.65
No. 410 20.70
No. 411 20.75
No. 412 20.80
No. 413 20.85
No. 414 20.90
No. 415 20.95
No. 416 21.00
No. 417 21.05
No. 418 21.10
No. 419 21.15
No. 420 21.20
No. 421 21.25
No. 422 21.30
No. 423 21.35
No. 424 21.40
No. 425 21.45
No. 426 21.50
No. 427 21.55
No. 428 21.60
No. 429 21.65
No. 430 21.70
No. 431 21.75
No. 432 21.80
No. 433 21.85
No. 434 21.90
No. 435 21.95
No. 436 22.00
No. 437 22.05
No. 438 22.10
No. 439 22.15
No. 440 22.20
No. 441 22.25
No. 442 22.30
No. 443 22.35
No. 444 22.40
No. 445 22.45
No. 446 22.50
No. 447 22.55
No. 448 22.60
No. 449 22.65
No. 450 22.70
No. 451 22.75
No. 452 22.80
No. 453 22.85
No. 454 22.90
No. 455 22.95
No. 456 23.00
No. 457 23.05
No. 458 23.10
No. 459 23.15
No. 460 23.20
No. 461 23.25
No. 462 23.30
No. 463 23.35
No. 464 23.40
No. 465 23.45
No. 466 23.50
No. 467 23.55
No. 468 23.60
No. 469 23.65
No. 470 23.70
No. 471 23.75
No. 472 23.80
No. 473 23.85
No. 474 23.90
No. 475 23.95
No. 476 24.00
No. 477 24.05
No. 478 24.10
No. 479 24.15
No. 480 24.20
No. 481 24.25
No. 482 24.30
No. 483 24.35
No. 484 24.40
No. 485 24.45
No. 486 24.50
No. 487 24.55
No. 488 24.60
No. 489 24.65
No. 490 24.70
No. 491 24.75
No. 492 24.80
No. 493 24.85
No. 494 24.90
No. 495 24.95
No. 496 25.00
No. 497 25.05
No. 498 25.10
No. 499 25.15
No. 500 25.20
No. 501 25.25
No. 502 25.30
No. 503 25.35
No. 504 25.40
No. 505 25.45
No. 506 25.50
No. 507 25.55
No. 508 25.60
No. 509 25.65
No. 510 25.70
No. 511 25.75
No. 512 25.80
No. 513 25.85
No. 514 25.90
No. 515 25.95
No. 516 26.00
No. 517 26.05
No. 518 26.10
No. 519 26.15
No. 520 26.20
No. 521 26.25
No. 522 26.30
No. 523 26.35
No. 524 26.40
No. 525 26.45
No. 526 26.50
No. 527 26.55
No. 528 26.60
No. 529 26.65
No. 530 26.70
No. 531 26.75
No. 532 26.80
No. 533 26.85
No. 534 26.90
No. 535 26.95
No. 536 27.00
No. 537 27.05
No. 538 27.10
No. 539 27.15
No. 540 27.20
No. 541 27.25
No. 542 27.30
No. 543 27.35
No. 544 27.40
No. 545 27.45
No. 546 27.50
No. 547 27.55
No. 548 27.60
No. 549 27.65
No. 550 27.70
No. 551 27.75
No. 552 27.80
No. 553 27.85
No. 554 27.90
No. 555 27.95
No. 556 28.00
No. 557 28.05
No. 558 28.10
No. 559 28.15
No. 560 28.20
No. 561 28.25
No. 562 28.30
No. 563 28.35
No. 564 28.40
No. 565 28.45
No. 566 28.50
No. 567 28.55
No. 568 28.60
No. 569 28.65
No. 570 28.70
No. 571 28.75
No. 572 28.80
No. 573 28.85
No. 574 28.90
No. 575 28.95
No. 576 29.00
No. 577 29.05
No. 578 29.10
No. 579 29.15
No. 580 29.20
No. 581 29.25
No. 582 29.30
No. 583 29.35
No. 584 29.40
No. 585 29.45
No. 586 29.50
No. 587 29.55
No. 588 29.60
No. 589 29.65
No. 590 29.70
No. 591 29.75
No. 592 29.80
No. 593 29.85
No. 594 29.90
No. 595 29.95
No. 596 30.00
No. 597 30.05
No. 598 30.10
No. 599 30.15
No. 600 30.20
No. 601 30.25
No. 602 30.30
No. 603 30.35
No. 604 30.40
No. 605 30.45
No. 606 30.50
No. 607 30.55
No. 608 30.60
No. 609 30.65
No. 610 30.70
No. 611 30.75
No. 612 30.80
No. 613 30.85
No. 614 30.90
No. 615 30.95
No. 616 31.00
No. 617 31.05
No. 618 31.10
No. 619 31.15
No. 620 31.20
No. 621 31.25
No. 622 31.30
No. 623 31.35
No. 624 31.40
No. 625 31.45
No. 626 31.50
No. 627 31.55
No. 628 31.60
No. 629 31.65
No. 630 31.70
No. 631 31.75
No. 632 31.80
No. 633 31.85
No. 634 31.90
No. 635 31.95
No. 636 32.00
No. 637 32.05
No. 638 32.10
No. 639 32.15
No. 640 32.20
No. 641 32.25
No. 642 32.30
No. 643 32.35
No. 644 32.40
No. 645 32.45
No. 646 32.50
No. 647 32.55
No. 648 32.60
No. 649 32.65
No. 650 32.70
No. 651 32.75
No. 652 32.80
No. 653 32.85
No. 654 32.90
No. 655 32.95
No. 656 33.00
No. 657 33.05
No. 658 33.10
No. 659 33.15
No. 660 33.20
No. 661 33.25
No. 662 33.30
No. 663 33.35
No. 664 33.40
No. 665 33.45
No. 666 33.50
No. 667 33.55
No. 668 33.60
No. 669 33.65
No. 670 33.70
No. 671 33.75
No. 672 33.80
No. 673 33.85
No. 674 33.90
No. 675 33.95
No. 676 34.00
No. 677 34.05
No. 678 34.10
No. 679 34.15
No. 680 34.20
No. 681 34.25
No. 682 34.30
No. 683 34.35
No. 684 34.40
No. 685 34.45
No. 686 34.50
No. 687 34.55
No. 688 34.60
No. 689 34.65
No. 690 34.70
No. 691 34.75
No. 692 34.80
No. 693 34.85
No. 694 34.90
No. 695 34.95
No. 696 35.00
No. 697 35.05
No. 698 35.10
No. 699 35.15
No. 700 35.20
No. 701 35.25
No. 702 35.30
No. 703 35.35
No. 704 35.40
No. 705 35.45
No. 706 35.50
No. 707 35.55
No. 708 35.60
No. 709 35.65
No. 710 35.70
No. 711 35.75
No. 712 35.80
No. 713 35.85
No. 714 35.90
No. 715 35.95
No. 716 36.00
No. 717 36.05
No. 718 36.10
No. 719 36.15
No. 720 36.20
No. 721 36.25
No. 722 36.30
No. 723 36.35
No. 724 36.40
No. 725 36.45
No. 726 36.50
No. 727 36.55
No. 728 36.60
No. 729 36.65
No. 730 36.70
No. 731 36.75
No. 732 36.80
No. 733 36.85
No. 734 36.90
No. 735 36.95
No. 736 37.00
No. 737 37.05
No. 738 37.10
No. 739 37.15
No. 740 37.20
No. 741 37.25
No. 742 37.30
No. 743 37.35
No. 744 37.40
No. 745 37.45
No. 746 37.50
No. 747 37.55
No. 748 37.60
No. 749 37.65
No. 750 37.70
No. 751 37.75
No. 752 37.80
No. 753 37.85
No. 754 37.90
No. 755 37.95
No. 756 38.00
No. 757 38.05
No. 758 38.10
No. 759 38.15
No. 760 38.20
No. 761 38.25
No. 762 38.30
No. 763 38.35
No. 764 38.40
No. 765 38.45
No. 766 38.50
No. 767 38.55
No. 768 38.60
No. 769 38.65
No. 770 38.70
No. 771 38.75
No. 772 38.80
No. 773 38.85
No. 774 38.90
No. 775 38.95
No. 776 39.00
No. 777 39.05
No. 778 39.10
No. 779 39.15
No. 780 39.20
No. 781 39.25
No. 782 39.30
No. 783 39.35
No. 784 39.40
No. 785 39.45
No. 786 39.50
No. 787 39.55
No. 788 39.60
No. 789 39.65
No. 790 39.70
No. 791 39.75
No. 792 39.80
No. 793 39.85
No. 794 39.90
No. 795 39.95
No. 796 40.00
No. 797 40.05
No. 798 40.10
No. 799 40.15
No. 800 40.20
No. 801 40.25
No. 802 40.30
No. 803 40.35
No. 804 40.40
No. 805 40.45
No. 806 40.50
No. 807 40.55
No. 808 40.60
No. 809 40.65
No. 810 40.70
No. 811 40.75
No. 812 40.80
No. 813 40.85
No. 814 40.90
No. 815 40.95
No. 816 41.00
No. 817 41.05
No. 818 41.10
No. 819 41.15
No. 820 41.20
No. 821 41.25
No. 822 41.30
No. 823 41.35
No. 824 41.40
No. 825 41.45
No. 826 41.50
No. 827 41.55
No. 828 41.60
No. 829 41.65
No. 830 41.70
No. 831 41.75
No. 832 41.80
No. 833 41.85
No. 834 41.90
No. 835 41.95
No. 836 42.00
No. 837 42.05
No. 838 42.10
No. 839 42.15
No. 840 42.20
No. 841 42.25
No. 842 42.30
No. 843 42.35
No. 844 42.40
No. 845 42.45
No. 846 42.50
No. 847 42.55
No. 848 42.60
No. 849 42.65
No. 850 42.70
No. 851 42.75
No. 852 42.80
No. 853 42.85
No. 854 42.90
No. 855 42.95
No. 856 43.00
No. 857 43.05
No. 858 43.10
No. 859 43.15
No. 860 43.20
No. 861 43.25
No. 862 43.30
No. 863 43.35
No. 864 43.40
No. 865 43.45
No. 866 43.50
No. 867 43.55
No. 868 43.60
No. 869 43.65
No. 870 43.70
No. 871 43.75
No. 872 43.80
No. 873 43.85
No. 874 43.90
No. 875 43.95
No. 876 44.00
No. 877 44.05
No. 878 44.10
No. 879 44.15
No. 880 44.20
No. 881 44.25
No. 882 44.30
No. 883 44.35
No. 884 44.40
No. 885 44.45
No. 886 44.50
No. 887 44.55
No. 888 44.60
No. 889 44.65
No. 890 44.70
No. 891 44.75
No. 892 44.80
No. 893 44.85
No. 894 44.90
No. 895 44.95
No. 896 45.00
No. 897 45.05
No. 898 45.10
No. 899 45.15
No. 900 45.20
No. 901 45.25

Piktadaryste Nepasisleps

Antanukas viska iš du-
sios papasakojo, o gera mote-
re tarsi;

— Ne verk, mano kudi-
kai: griedas sierateli verkt, nes
turi gera apglaubtoji daugu-
je. Meldeisi szezirai ant aplis-
tuju. Jis taves ne aplis, o
tuom laik eikie su manim.

Apie klostori Dominikonu,
inejo motere su Antanelu in
murine, ir invedi jin in didele
stuba, kur stovejo prie varsto
to stalinio ne jaunas pasibai-
gias vyras ir keli gizelei.

— Ar girdi Matausai, tari
motere in ta pasibaigusi vyra,
sztai atvedu tau gizelei, ir apa-
ki pasitikima su Antanu.

Pats meisteris ir gizelei pa-
dejo oblus, prisizurinejo ne
drasiam Antanukui, o kada
pabaigi apsakima poni meiste-
rieni, vyras ijosos paklausu An-
tanuko:

— O ar tu turi akvata sta-
loriant?

Kodel ne, atsaki Antanu-
kas ne (drasei), džiaugsmingas
jog ras sziočia tokia priglaui-
da.

— Gera motere tuojaus pa-
valgidino iszalkusi vaika su
riebieis kopustais su laszineis,
ka likosi no pusircziu, ir nu-
siunti jin ant tvartelo kur bu-
vo szienas. Kad sau po kelo-
nei pasisietu, kur Antanukas
miegojo igi paciu pietu.

Vakare kada ketino eitie
gult, liepi Matauszeni prie sa-
ves sukalbet poteri, o tas po-
teris buvo Dievas zino kokis,
plovoje ne zine ka jog meiste-
rieni net uz galvos nusitverus
paszauki,

O tu Dievulelau, mano, ko-
kie tie muzikai tamsu!

Juk tasai vaikas suvis ne
moka poteri ir kazin ka plo-
voje! Isztkioje ne Dievo tokie
zmonis ne bijo! Juk tai Sodo-
ma-ir Gomora!

Ir gera motere muczinosi su
Antanelu apie adina ir rustai
prisaki, idant kas ritas ir vaka-
ras ateitinu pas ijaie ant po-
teriu.

Ant ritojaus anksti, jau mu-
so Antanelis emesi smagei prie
darbo ir ne trukus visi jin pa-
milejo, buvo pritarnus tikus ir
darbszus niekam in kele ne pa-
rejo, ant nieko nieka ne prami-
ni, laiki liezuvi dantim sukan-
dias, ir da ne iszejo menesio, o
jau dideli zingsni padari moks-
le, teip, jog ponas meisteris pa-
misliuo tuojaus, jog tures sa-
vo laike gera ir darbszi stalo-
ri, o poni meisterieni tankei
kalbejo:

— O-ho! vaikine! asz moku
greitai zmoguz pazint.

Ne trukus pradejo Antane-
li siuntinet in mokikla nedeli-
ne, kur in pora metu iszmoko
gerai skaitit, raszit ir rokun-
du.

Tasai meisteris in kurio ran-
kas pavedi Apeizda vaikineli
vadinosi Obleviczius: buvo tai
labai geri zmonis, padoringi,
del gizelei gati tevar: ir pa-
glosti ir pabari, o reikale ir pa-
szelpi.

Mateuszas buvo tikus zmo-
gelis, buvo vienas isz geriau-
siu meisteriu Lublino, o kas
daugiause blaivum, teisingu,
jokis sufuzeriuotas darbas ne
isezo isz jin varstoto, ne plo-
si uz darba per daug, ir ne-
riunt ne krove pinigus ir ne-
krovi godzei, vienok ant zopos
to turejo pora tukstancziu su-
skrineleje. Tokiu budu turejo
ne sutersza savzine. Valgi ka
turejo ir gardzei miegojo, ba
turejo czista savzina.

Niekiause buvo su sveika
ta Mateuszu: ne turejo suvis
sveikatos ir kruniano nuola-
tos, o cze nebagelis norejo sa-
vo sunui bute usztkrnt, kuri
turejo vieno. Rupinosi tuom
labai ba ne norejo mokintis
stalaristes, vaiksztinejo in mo-
kikla skaiti kningas ir rengesi,
kaip Matauszas saki, ant di-
delo pono, paniekinas tevinu
amatus.

Po keliu metu Antanas li-
kos gizelei stalariszkui, o pas-
kui meisteriu, ir buvo, kaip
tai sako, deszinia ranka pono
meisterio, kuris kas kartas silp-
nin ejo, daugiau lovoje, negu
prie varstoto buvo.



Jule jauna moterele,
Bet josios vyras kaip varle,
Pasenias ir susiraukes;
Jule su juom linksmybes nesulaukes;
Teip tai visems parejau,
Jago senis su jauna suneja.
—Kur josios vyras?

Po metui pastojimu meiste-
riu numiri pats meisteris, su-
didele gailyste Antanelo kuris
isz szirdies verkdamas, padir-
bo puiku graba. Maisterieni
in zeme kases, isz didelo gailis-
tio ba gyveno su saviu dorai
be barniu ir vaidu.

— O Dieve, Dieve, — kalbe-
jo ant szermenu in Antana, ir
ka asz dabar pradesiu? Sztai
turesiu eitie su krepzeis uba-
gant. Tukstanti auksinu tik
tai turin gatau piningu, kaip
cze gyvent ir sunu uzaugint?
varstoto jau ne iszlaikisiu, ba
kur-gi moterei apie tai mislit.

— Poni meisteriene, — tari
Antanas, buciuodamas josos
ranka, — nesirupink teip la-
bai: asz jums isztikei ir dorai
dirbsiu ir ant jus ir juso su-
naus, teip man Dieve padek,
jog teisibe kalbu.

— O mano Antaneli, — tari
susigrandinus meisterieni, —
juk tau laikas eitie savo duo-
nos.

— Eisiu, nes tada, kaip jau
manias ne reikalaukite ir pasu-
kisite, ejkie jau sau Antanai,
ba jau man dakakai. Padave-
te jus man ranka, ka jau no
bado ketinau numirtie, isz mo-
kinto garbint Dieva, o asz
turetau jus apaleist, ir ant va-
ro palikt? — o tai tada nepote-
riaus ne dristau kalbet, ir bi-
jotau in dangu pakialt akes,
ba man vis rodos kalbetu in
ause: ej Antanai, Antanai, ko-
kis tu nedekingas. Tai susi-
milk pone meisteriene, ne da-
rikite man tosios skriaudos, ba
man szirdis isz gailescziu truk-
sta.

Pone meisteriene insiverke,
padekavojo Antanui ir varsto-
ta jiam pavede.

Doras vaikinelis emesi isz
dusios prie darbo, szvintant
vasara, o ziema prie ziburio
dirbo naktimis isz dusios, ir
teip iszbaiginejo darba, jog ne-
galejo paspet dirbt tik tiek tu-
rejo uzsteluoto darbo, norint
ne mazai gizelei laike, o iszdar-
bei ponios Oblevicziens buvo
toli nusauktu.

Po deszimties metu prog-
linezojo darbo Antano, Ob-
levicziene uz penkiolika tuk-
stancziu auksiniu pirkio sau mu-
rini nama, kureme pati giveno
o ir da turejo apie 30 tukstan-
cziu zmonese no kuriu emine-
jo paluka. Dora meisteriene
aprovkus savo turta, pasikal-
bejus su savo suaugusiu su-
num paszauke Antana ir tare
in jin:

Klausykie, doras vire, pada-
rei mane ponia, turiu isz tavo
malones 45 tukstanczius turto,
ka tavo prakaitu apipilti.

— Ka-gi pone meisteriene
kalbi, tai gal pats Dievas da-
ve, asz tiek daug ne buvau
sztant uzdirbt.

— Ne Mano Antanai, kal-
bejo tolaus meisteriene, Die-
vas ten ne pridejo, nes laimi-
no tavo dorai proci, kure uze-
mei naszles ir sieratos, tasai
Dievas, ka niekad ne paliekiti
zmogu be uzmokestio nori tau
per mano rankas uzmoket.

Sztai Antaneli tame varsto
te, kureme dirbai del biednos
naszles, dirbkie dabar del sa-
ves, dovanoju, asz tau su vi-
som noczinom, lentom ir visa

medega, ir sztai te ant pra-
dzios paszelpa penkis tukstan-
czius auksiniu.

— O Dieve mano, — paszau-
ke Antanas stebedamasis, ka
poni meisteriene dirbi dadave,
stumdamas no savos ranka ku-
ri padavinejo pinigus, asz ne
galu to priimt ba tai butu di-
dele skriauda.

— Ne, ne, mano, vaike, ka
bejo susigrandinus meisteriene
kad ne tu, tai gal szvendis
szmotelo sauos duonos ne tu-
retau, arba kur ubagu name
giveness vilktau. Imkie-gi,
kaip savo ir tegul Dievas lai-
mina, tegul, cze—dadave pri-
dedama ranka prie pilingu,
isz tu graszelo auga tukstan-
cziai.

Antanas pabucziavo ranka
meistarieni ir insiverke ka
kudikis. Sztai ir ponu stojosi:
daugibe sausu medziu visokiu,
tris pavidalai puikiu padariu
medulu ant pardavimo, penki
tukstancziu gatau piningu,
palaiminimas naszles, ir ka
daugiau reikejo Antanui?

Pasamde sau prie puikios
uilezios nama, puikie apdabi-
no ir pradejo ant savo rankos
dirbt. Darbas teip ejo, jog jau
ne galejo priimt, norint apie
20 gizelei dirbo varstotineje.

Kada jau teip insitaise ir
ejo gerai, ne viena karta mis-
lino: Mano Dieve, asz ezion
viso pilnas, o ten kur Grigutis
gal bada ir szalti kence! O,
kad tai kokiui stebuklu atsi-
rastu, tada pasidalitu pusiau
mano turtu. Ant galo pradejo
Antanas mislit, apie pace ba
jau konia trisdeszimts metu
baige.

Ne imsiu bagotos, — kalbejo
in save, — sztai paimsu kokia
biedna mergaite, ka gal ne tu
ri duonos szmotelo, kaip asz
ne turejau, inejas in szita
miesta.

Ne imsiu bagotos, — kalbejo
in save, — sztai paimsu kokia
biedna mergaite, ka gal ne tu
ri duonos szmotelo, kaip asz
ne turejau, inejas in szita
miesta.



Garsingas skulpturas.

George C. Knight, Najorkinis skulpturas yra insimilejas
in savo darba padirbimo zveriu isz molio ir marmuro. Ne tik
ka yra geras skulpturas bet ir puikus malorius.

Puse mto ir raje no tos mis-
les, o da Antanas ne turejo
paczios. Kad sztai ciena karta
nedeluje praeituri ja pro ligon-
namu Milaszirdingu, zokouin-
kin — ejo sau pasivaikszejot
ir izgirdo baisu verkma.

Paregejo j sai, jog uzneszi-
nejo kokis tai kuna, o mergi-
na biednai apsir-dzius, eidama
paskui graba, szauke nuolatos
verkdamas:

— O Dieve mano, Dieve!
ka asz dabar pradesu be taves
mot'ne, asz biedna sierata,
oj uzskaskite ir mane drauge,
ba jau asz ne givensu.

Ir biedna mergina teip ver-
ke, teip rankas lauze, jog kas
tiktai ejo ir praeitinejo, verke
drauge su jaje.

Jauna mergina teip labai
gailedamasi savo biednos mo-
tineles, inpuole in akis Anta-
nui, maziau daugiau dazinojo,
jog tai dukte szaucziau kuris
kaip daugelis panaszui jam,
visa turta ir nama pragere ir
numire palikdamas pace ligo-
ta ir duktere be szmotelo duo-
nos, jog Aguti dukte, kuri ka-
vojo motina, per penkis metu-
sunkej dirbdama uzlaikinejo
jaje. Ne reikejo daugiaus cze
Antanelo, pastanavijas da ge-
rians dazinot ar ie Agute, nu-
ejo pas pone Oblevicziene, o
pabucziaves jei rauda, tare in
jaja.

— Turiu pas juspraszima.

— U-gi koki!

— Sztai mislinu pacziutis.

— Ar gal su manim?

— A, kur-gi! atsake suse-
dias Antanas, — asz tiktai no-
rejaiu praszit kad...

— O, kad nevos butau pir-
szlu?

— Teip.

— O ar turtinga znerga?

— O-gi kas man isz turtin-
gos, jagu man davite giara
szmota duonos in ranka, jog
galin su biednoke pasidalit ir
valgit kiek tik noriu, dekavo-
damas Dievui ir praszdamas
sveikatos del jus.

— Bijok tu Dievo! ka zmo-
nis pasakis, jog tokis turtingas
meisteris, o kokia biedna dris-
ke. Sztai vakar manias prasz-
e vienas bagotas meisteris, kad
pirsztan del taves jiojo bagota
duktele.

— Tegul ta bagota buna
del kito, ba asz piningu ne no-
ru, o asz noru Agute uz pace
patiko man, tikrai zinau jog
bus gera pati, jagu buvo gera
dukte.

(Toliaus bus.)

Namine Mokykla.
Gramatika angliskos kalbos moky-
tis be mokinio (apdaryta) \$1
Valgi Draugas arba kaip mokinis
skaityti ir rasyti be mokinio 15c.
Naujas Budas mokinis rokundu,
be mokinio 10c.
Aritmetika mokinimui rokundu, su
paveikslais (apdaryta) 35c.
Pinigus siunkti per money-order, adresu
P. MIKOLAINIS, Box 62, New York, N.Y.



Chicago inteligentai, vaikine,
geriau bovijesi!
Ir tai vyruti kaip galvije ba-
dosi,

Tamsunelei to neiszdaris,
Norints ir krepszius insitaisis.
Tamsunelei ne moka tauta
gaivinti,

Ne moka su bilem galvu skal-
dyti,
Bet kaip inteligentai iszdaro,
O ypatingai prie haro.

Nusidaviau ant vieno balaus,
Ant katro liejosi apszcezi alus,
Vienas apszviestunas svaiguli
gavo,

Jog pats neziuo, kaip namon
parsviriavo.
O kad stubos duri ne atitiko,
Tai nebageli nelaimo patiko.

In koki tai skliapa kaip nere,
Tai bada visi kaulai iszsinere.

O mat in susaide priguli,
Nes nebagelis be sargu guli,
Ba kaip in skliapa nuzeuge,
Tai tiesas konstitucijos pra-
zenge.

Tai vaikyne ne kas,
Jago teip daro inteligentas
Tai mat ka toki izdaro,
Tai tamsunelis to ne padaro.

Sztokis vyruzei progresas,
Tai visai niekas,

Oho! inteligenti pataiso,
Ba ant nieko ne paiso.

Sveticmas moteres prisavina,
In Czikaga nusigabena,

Kam da uz szliuba moketi?
Gali be szliuba pacezia turet!

Tiktai vyruzei padarykite
cieze,

Inleiskyte vilka in avinyze,
Tai ligei teip padaris,

Kaip amerikonus bedievis.
O ka, tokis "szviesunas" va-
zineje,

Pranesimus apsakineje,
Ir penktikus renkineje,

O zioplei davineje.
Jagu neregis, neregis vedzios
Tai abudu klaidzios,

In niekur ne nuejs,
Abiem galas pareis.

Konektike ant vieno balaus
tas atsitiko,
Jog vienas net savo barzdos
ne teko,

Vieni sako nupeszi bobos,
O kaip man vyruzei rodos,
Tai buvo priezastis kita ne
szita.

Teisybe bobeles prie to pri-
sidejo,
Ba ne viena ir savo nagelus
pridejo,

Buvo zimu ir zenklai nagu,
Rodos perbraukta su noragu.

O vienas ejo pasigerias isz
karczenos,
O jau buvo kaip be galvos,
Tai akmenais in treina laidojo,

Isz to sau funes turejo.
Bet kada ant rit iszsjagirojo,
Tai isz baimes net susidudejo,

Ba kiti gazdino,
Apskundimu kerszino,
Tai vyruzei niekai,
Tai vis lietuviskai.

Jus grinorkes, katros pri-
bunute isz Lietuvos, tai nepi-
kuokyte del savos jaunikiu
niekados, ba galite ne vieno
ne tekti, senom mergelem pa-
silikti.

Vienos ne nori plikio,
Kitos biedno beskatiko,
Kad butu grazus ir jaunas,
O ne kokis sukumpias senas.

Teip daridamos, neiszlaimie-
syte,
Tiktai ant juoko save palik-
syte,

O jus gi vyrai sustraikukite,
Per dantis save traukt nesi-
duokite.

Jagu tokios mandres pri-
buva,
Tegul sau tuo, kad ir supuva,
Kaip bedos pamatis,

Tai ta pasimokis;
Kas yra vyras, tada zinuos,
Ir vyra paguodos.

Ant szendien gana bus,
Nes Baltruviene tuo pribus,
Ejsu kur atsilset,
Pavesije pasedet!

KUR BUNA

Pajieskau sau mergynos ant a-
siv, dimo kuri nors kiek apszpazino
su angliska kalba kaip tai yra re-
kalinga del prekystes arba biznio,
asz duosiu placziu apie save apra-
szyma praszau atsizaukt ant adres-
(to 48)

G. W. S. Mineville, N. Y.

Box 74

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

B. Dubiskas

Box 384 E. Pepperell, Mass.

Mano brolis Vladas Dubiskas paci-
na isz Kasro gub. Velionos par-
praszau atsizaukt ant adres-
(to 48).

ORKO GARSAS
Hartmann
Metoda Gydymo
...
HARTMANN
New York, N.Y.
...
ic Tobacco Co.
...
s bus tau...
...
W.F. SEVEN CO.
...
Kol dar ne...
...
SERVES FISH
...
VERA CO.

SURINKIMAS TIKRU ATSITIKIMU

PATIKRINANCIU ESYBE DIEVO

VI. Atsitikimai baumes Die- vo uz iszniekinejima kuningu.

Kiekvienas kunigas yra perstatytoju mokslo Viespaties Kristaus, arba Jo apashtalu. O Viespats Kristusas pasakes in savo apashtalus ir no kintinius: "Kas niekis jumis, niekis manim, o kas niekina manim, niekina Tevu mano, kuris mane pasiunte ant zemes." Zmogus nekenciantis doros, nekenciantis tikejimo, o per tai ir Dievo, nekencia labiausiai ir dvasiskuju, kurie yra perstatytojai musu svvento tikejimo, kurio augsciausiu perstatytoju yra popiezius, kaip impedinis svvento Petro. Taigi kiekvienas zmogus guodojantis tikejima, privalo guodot ir visus darbus kuningo po tikejimiszu atzvilgiu.

1. Bavarijoj, kur zmones beveik tik vien katalikiskaja religija iszapazista, gyveno priesz neseniai tulas jaunas zmogus, kuris visu labiausiai neapkęntes kuningu kuriuos keikdaves bjauriai, pravardziodaves ir plesdaves anu garbe. Kiek kartu jam kas da re pasargas, matant, kad tas laisvamani netaisingai apsmelzia ir pleszia garbe, atsakinedaves: "Jei asz kalbu neteisybe tegul mane perkunas uznu-sza nuo giedro dangaus."

Laik putes iszejo jis drauge su kitais dirbti in laukus. Jiems bedirbant ant giedro dangaus pasirode maizytis debeselis, neaptemdantis net saules ir trenke perkunas in ta uszkiekinejanti, del patikrinimo savo snektu melagingu, kaip buk tikros teisybes, ir uznu-muze ant vietos. Debesselis vel iszsisklaiste ir net ne laszas lietaus nenupuole.

2. Apie antra atsitikima kaip pasekme iszniekijimo dvasiskuju apsakineja senelis diazonas. Sztai tas zmogus savo kudikystej ir jaunystej kaip sunus doru kataliskiu tevu buves tokiu jau kataliku ir labai doru, bet veliaus draugaudamas su bedieviais ir skaitydamas bedieviskus rasztus, kurie daugiausiai savo piktybes islezja ant kuningu nors anie nieko jiems nepraskalta. Sztai ir miniejimas vyras ties persieme bedieviska dvasia, kad pasiliko smarkiausia priesz kunigijos.

Mirsztant vienog pareikala-vo "kuningo", bet umai gavo sumizmaia proto ir nors kunigas, atejo, jau negalima buvo papiakusio zmogaus aprupinti sventais sakramentais. Kunigas turejo iszeiti, bet po iszeji krikscionizsko tikejimo, o mui kuningo ligonis nusiramino ir vel szaukies "kuningo". Asztuonis kartus atlanke ji, kuningas, bet vis pries negalejo, nes ligonis iszides kuninga tiesiog pasiauta. Mirsztant jam jau be spavides, kada zmones pagal teatinai paproti suklaube, idant atskaityti maldas uz mirsztančius, ir norejo susiziebt zvakiams, nega lejo joku budu usziebti, nes visos geso isz nezinomos priezsties ir tik viena lajine zvakte zibejo.

Buvo tai pasibausetina regika, mirtis to zmogaus, kuris tesesi per kelias adynas, kad baisu buvo ziureti, bet tie, kuri gerai pazinoji ir, ziunojo visa gyvenima turejo grazu pamokinima, kurio niekas rasi nepamirszo per visa savo gyvenima.

Zinoma, kad kiekvienam be dieviui mirtis buna baisi neapsakomai ir kankinantai, nes jis netur ramos sauzines...

6. Apigardio Badeno, tulas zmogus, bedievis 1868 metu iszistare priesz savo klebona apie sakramenta metavones ir auka miszu sventu, ka girdejo da ir kitas vyras, vietinis zis, szmildaeip: "Iszapazinti ir miszias iszmislijo patis popai, o negyvas ya negyvu. Galimas ji net subadyti, ar ka nori padaryti, vistiek nieks nematis

jokios gyvasties tame, kas usz gyva yra palaikomas." Prabaszczius suprato apie kas tas zmogus kalba, o kad ma-tie jo netikejima nepaaiszki-nejo, kaip klaidziai jis mano, kad pati paveikla duonos va-dina Dievu, ka ir uzmetineja katalikiskai baiznyciai, kuri visai kitaip iszapazinta esybe Dievo szvenciausiam Sakra-mente, bet dave kelias pasar-gas, idant paliautu teip iszjuo-kinetes religija, prabaszczius apreiszke jog jam sventu sakramentu neduos lig tol, pa-kol savo pikzodzavimo vie-sziai netaiszaus. Mat ir jis nors netikejo ir kalbejo kad sa-kramentas metavones, kaipo ir kiti, paciu kuningu prama-nyti, kas metas atlikinejo Veli-kine iszapazinti. Prabaszczius da pranaszavo jam, kad Die-vas kada parodis pikzodziau-tojuj, jog daryti juokus isz Dievo esybes zmogus n-privala, nes per tai nusideda labai priesz Dieva, usz ka Dievas baudzia; kad trokszes kada atlikti iszapazinti ir priimti szvenciausiu Sakramenta, ka iszniekineja, bet ne galeses.

Ir da ta pati meta kuningo pranaszavimas iszapazilde. Sztas Roggjuozio mensesje beku-lint javus, maszina kulimui javu, pagavo anam zmozui ko ja ir teip sutrine, kad reikejo tuojas koja nupjauti.

Nubastasis Dievo vienog visai netikejo in, tai, kad tai Dievo daleidimas ir da sau szposavo kalbedamas: "Kad buciau pasiskubines nurniti, tai da buciau suspejes ant rugpjutes aname sviete."

Po asztuoni dienu veliaus, jau nesinorejo jam daryti szpo sus. Jaute tikrai prisiantinanti gala gyvenimo.

Dabar jau trozsko atlikti iszapazinti, idant apkuopt savo dusze, kuriai reikes stoti priesz augsciausiu Tiesdari. Atli-ko iszapazinti bet komunijos sventos kuningas jam duoti negalejo kadangi ligonis net ir szlakelio vandens negales prartyti. Kalbejes tada: "Rodos ma, kad emi pragare, teip mane degina trozskimas."

"Trozsko komunijos, bet jos priimt nebegalejo, pasimire aprupintas sakramentais, me-tavones ir paskutinio aliejais sventais patepimo, bet be sventos komunijos.

Buves jis jaunystej savo do-ru ir paveizdinu kataliku, bet veliaus skaitydamas rasztus, kurie daugiausiai savo piktybes islezja ant kuningu nors anie nieko jiems nepraskalta. Sztai ir miniejimas vyras ties persieme bedieviska dvasia, kad pasiliko smarkiausia priesz kunigijos.

7. Kelios seimynos katali-kiskos gyveno Septinpielij. Viena isz tu seiminu skaityda bedieviskus rasztus visai pavirto in bedievius, moti nai visai savo vaiku nemokino galejo iszeiti, bet po iszeji krikscionizsko tikejimo, o kada kuningas viensyk pabare na, atsake: "Asz netikiu visai in Dieva ir moksla baiznycios, todėl ir mano vaikai to nebe-reikia."

Metuose 1871, 6 d. Sausio, asistentas prabaszczius, be zi-nios prabaszczius, nusidave in pamus tos seimynos, idant pa-sventyti naujai inkurta ku-krine krautuve. Bet likosi usz tai iszjuoktas nuo daugelio su kviestu sveziu, ypacz protes-tonu.

Bet ir Dieviui pritruko kan-trybes ir parode, kad isz Jo juoku daryt nieks neprivalo. Tai bedieviskai seimynai tuoj pradejo nesisekti, ir 6 d. Sausio 1872 metu palaidot tu-rejo 6 iszeilos kudykiu spasiliko tik vienas, bet vos sugrizo nuo kapiniu palaidoje dukriu-ke ir paskutinis sunelis pasi-mire, kuri bedieve — motina liepe pakrikstinti luteriskoj kirkvoj, idant, kaip sake, gy-ventu, nes katalikiskai krik-stinti iszmire visi. Dabar net protestonai jau kalbejo, jog tai tikrai Dievas baudzia ta nelaiminga motina.

Apart tu nelaimiu, da ir prokuratoriaj apskunde vira-tos moteriskesz usz iszniekini-ma per laikraszi akto krikstzo svvento, atlikinejama katali-kiskoj baiznycioj, usz ka bu-vo teisingai nubaistas.

(Pabaiga.)

Del muso vaiku.

Jonukas.

Jonukas mego pasekti tevo darbais: ka matydavo dirbant teva, tai imdavo ir pats dirb-davo. Teip syki tevui nema-tant sugriebe jis slepiamaji peili ir, nuejes in zaluojan-ti sodneli, dirba, skubina, rodos koki tai vejo maluna.... Bet staiga blaszkia visa isz nugu ir bega szukdamas tevo: — Tete.... tete!.... sa-kiai neimk peilio.... oi skau-da.... insipjoviau....

Tevas, netoliese dirbiamas, pamate begant aimanaujanti vaika. Skubiai pribego jis, apriszo vaikui perpajuta ma-zaji pirsztuka ir, meliai pa-mes suneli prispande prie sa-vo krutines, pabuciauvo uz prispazinima kalteje ir toliaus perspejo joku budu neimti peilio in rankas ir visuomet tevo klausyti.

Dauguma taip, kaip szis mazas vaikas, tuomet tesupran-ta savo kalte ir neatsarguma, kuomet nelaima iszskas duo-be.

Du keleiviu.

Jonas ir Petras, du geru draugu, ejo in artima miesteli per miszka. Jau buvo giliai ineje miszkan,— sztai Jonas randa ant kelio pilna auksa makiuka. Tada Petras nudziu-ges jam taria: — Tas radynis mums labai geras; pasidalisim auksa ir vi-sados turesime "szzeringes."

Taip, Jonai duok man nors trece da rastoj auksa. O Jonas uzisrustines tare jam: — Asz ne tam radau pini-gu, kad visiems iszidalinti. Asz radau— jie yra mano!

Eina taip juodu gineczy-damies tolyn. Sztai Petras mato atbegancius pleszikus su laz-domis. Nieko nelaukdams, jis nubego tolyn, o Jonas, nieko nepastebejes, ejo savo keliu. Tik sztai girdi uzpakalyje balsa: — Duoksz piniguz grei-cziau, jeigu nenori mirti.

Jonas, visas drebedams isz baimes, atidave piniguz ples-zikams ir dar gavo gerai muszti.

Pleszikams nuejus sau, Pet-ras atejes tare in Jonai: — Tai, Jonai, matai, pavy-dejai man treצים dalies, o da-bar visa auksa turejai atiduoti ir dar gavai muszti. O kad butuva pasidaline, tai butuva arba laimingai pasislepe, arba nuo vagiu atsigyne.

Visiems taip buna, kurie nepazista draugu laimeje.

Dvi peli.

Atejo pas laukine pele po-nia miesto pele. Laukine pele prieme mies-tiete kuo galejo: dave žirniu, rugiu, kviecziu.

Ponia miestiete truputi pa-grauze ir sako: — Negaliu asz tokio prasto valgio valgyti. Todel tu toki in liesa czia begyvendama; eikszia pas mane miestan, pa-matysi, kaip mes gyvename.

Atejo laukine pele pas mies-tiete pele sveziuosna. Sulau-ke juodvi sziaip-taip nakties. Zmones pavaleje ir iszejo.

Ponia miestiete iszivede lau-kine pele kambarin, ir uzi-krauste abidvi ant stalo. Lau-kine pele niekados nemate to-kiu valgiu, todėl iszapaziu ne-nezinojo, uz ko imties, bet pa-ragavusi ji tare: — Tiesa sakei, musu gyve-nimas blogas. Asz taipogi pereisiu miestan gyventi.

Tik ji taip pasake, sudre-bejo stalas ir per duris in ejo zmozus. Vienoje rankoje jis laike zvake, o kitoje peliu slastus. Peles persigando ir pasislepe oloje sedi vos gyvos.

— O kas tai pas ta zmozu rankoje?— paklause laukine pele.

— Tai yra slastai,— sako miestiete,— tokiais slastais zmones musu labai daug per-veda.

— Ne,— sako laukine pe-le,— mano gyvenimas geres-nis. Nors pas mane nera tokiu



Miss Helen Gould rupinasi zalnieriais.

Pana Gould rupinasi daug apie moraliszka gyvenima ame-rikoniszko zalnieriaus. Tame mieriye atlanke nesenei Gover-nors Island New Yorko kur komendantu pati p. Grant apve-davir ir iszaiszkinejo svarbiaus vietas.— Ar ne butu geriau idant Gould su savo milionais stengtusi prigialbet var-gszams aplinkineje New Yorko ne kaip rupintis amerikonisz-kais zalnieriais, kurie turi gera priziura nog randa?

saldumynu, bet ir tokios bai-mes nematau.

Azuolas ir rieszuto kru-mas.

Nuo seno azuola nukrito gi-le in rieszuto kruma. Krumas paake uszrustines: — Ar maza yra vietos gilei po tavo szakomis, kam-gi tu ja meti in mano kruma? Siczia man paciam yra anksta, del-to asz rieszuta niekados neme-tu ant zemes, o duodu nusis-kinti zmonems.

Advokatas atsake: Teip. Tada mesininkas pareikala-vo nuo advokato 20 centu uz mesa ka jo szuo pavoge.

Advokatas nesiprieszinda-mas uzmokejo, ale parejes na-mom suraszse rukunda ant 3 dol. ir centu ir nusiente mesi-ninku, idant uzmozetu uz pa-siklausima rodos advokato.

Tulam profesoriui astrono-mijos, kurs pagrimzdes buvo apraszyme zvaigzdziu, prane-sze tarnaitai, jog kazin koks sveczias laukia.

Profesorius labai uzimtas moksle atsake:— Tegul ateina uz triju szintu metu.

— Dar turi man uzmozeti tuos 8 dolerius, ka esi kaltas, nes tuos prastuos laikuos pi-nigas turi dviguba verte,— kalbejo zydelis savo skolinin-kui.

Skolininkas atsake:— Gera-iczonai imk 4 dolerius, kadan-gi dabar pinigai dvigubos ver-tes ir busim kvita.

14 METU!!!
14 METU kaip Dr. E. C. Collins
Uzdėjo Medicinalis
Instituto, po vardu "The Collins
New York Medical Institute".
Nuo 14 METU Doktorai Medi-
kalistai Collins N.Y. Medical Insti-
tute "The Collins N.Y. Medical Insti-
tute" gydo Lietuvius Amerikos. Jauni
gydymai ne butu pasiekimams ir val-
stai ne uzganadintu paciento tel Me-
dikalskas Institutas "The Collins New
York Medical Institute" ne butu di-
giamu Institutu tokiu budu Amerikoj.

Nuo 14 METU musu Doktorai gydė timal, kur kiti
daktari galbūt ne galejo. Tuktantiej
dekingu laiku darodija apio tel.
Nuo 14 METU užpildavom tiktais geriausias ir grū-
das chemikaliskas vaistas, ka patvir-
ti gal didžiausias Sankrovo Apteko Amerikoj.
Nuo 14 METU vaistai pirasti pier musu Doktoras,
tekoris ir Chemikus Institutė, o pier tel praladintis koks pri-
maizmas no ciutu preparatu.
Nuo 14 METU Medikalskas Institutas "The Collins
N.Y. Medical Institute" buvo vietas
suminiskai. Musu Doktorai ne duoda pagialbos nelegaliskos
aktikimais, mias nekados negarantintam uz isgydyma, musu
prekes pigiausias ir vaistai musu gleriausi, kadangi zinome
kaip ju ne sumamti.
Atsakinis 10 centu markiams peito, o aplieiktis garsdina
knyga "Vadovas in Sveikata". Knyga ta mokinia jumis,
kaip sveikata savo uzlaikite o ligoj-kaip galima ja atgaute.
Rasikite dar diadena pier Dr. S. E. Hyndman, Medikalsko Direkt.
COLLINS NEW YORK MEDICAL INSTITUTE
140 W. 34TH STREET, NEW YORK CITY
Ofiso valandos: Siokiomis dienomis nuo 10-5 po pietu. Nedideliais ir
sventadieniais nuo 10-1. Utarninkais ir petydiciomis nuo 7-8 v. vakare.



Dr. Ignatius Stankus M.D.

Pabaigę medikalska mokslo Universitete
Indiano valdijje, teipi buvo mistaru dak-
taru Indianapolis, Ind. ktram turejo di-
diznia praktika gydyti visokias ligas.
Daktaras Stankus teipet pabaigė kvotima
New York Post Graduate School & Hospital
ktratas yra didziausias ir jau paskutinis di-
dizno daktaru mokslo, cza specializacija in
slavina daryti visokias operacijas ir gydyti
lygonius sergancius su sunkiomis ligomis.
Patar kviscia sergancius pas save sakydamas:
"Jauni sergi, pribuk arba pamezky pas
mane, o busi isgydyti." Daug yra ligu
atru negalima isgydyti, bet toki serganti
apures pas mane tikrai tamszka ir broliusz-
koda. Nereik dykt metint sunki uzdzirz-
ventus nos neisgydys ir paleids savo pi-
ningus impisi in sunkiosio palejima.
Serganti asozaukita pas mane atros teisingu
laktariszka gydyma ir geresni pasitaravims
negu pas koki sveitintauti. Koznas kuri-
tikai gydymis pas mane supras kad asz esu
paltinas isoni daktariskaz mokslo ir kad
gali geriaus gydyti nogu kiti daktari.

Apsilimu Pasekimigal Isgydyti Ligos
rumatis, skaudzimas stom, nauriti kau-
in, streinu, kaju, peziu, nuo visoku kraujo
ligu, uzkrezimu litiuku ligu, tryper szankr-
ofili, uzkiecimo ir nedirbima viduriu, is-
terima, nevojima ir augima ant veido ir
kuno visoku spogu, delerviniu ir slinkima
plauku, galvos skaudzima, szirdies, inkstu,
kepinu ir plauciu ligas, visoku nervu ligas
neuralgija, drovejima sanaria, greito supy-
kimo, negalima migoti ir iszspociu, greito
palisimo, sunkaus kvapavimo, perszalimo
slugu ir nosilijungimas sveikatos, visoku mo-
teriu ligas skausmingu ir nerogvariskiu
menisimu, baluju tekejima ir gumbo.
Jauni negalima pributi asabiskai tai para-
zykite o asz gyvenu, iszstiru in duoniu roda
ir jauni reike tai prisiminti gydymos. Ne
yra skirtum kaip toli gyvenate Ameriko,
Anglijo, Kanadoj ar kitur.

Biednus Gydau Dykal!
Turis Specializaka Diploma del
Darimo Visoku Operaciju
Su pagalba operaciju galiu isgydyti no vis-
kui organiskiu ligu. Nereik kankytis ir
buti ubagu visa savo amzi nes po operacijas
gali buti isgydytas uz maza proke
iszgydas su operacija ruptura, apendicito,
vezio skilvije, apguciusio akmeniu, visoku
skaudzimu, gazu (tumors), kepinu, inkstu,
ir plauku. Daras operacijas ant gulu, kaulu,
nervu, smegeniu, moteriu ir vyriu gydanciu
organi, prikraukos kijos ir radus stytaius
ir padus sveikata. Del operaciju kvisciaj
pas mane. Turi usavo locna nama arba
ligonbuti (Sanitorium).

Dr. Ignatius Stankus M.D.
1220 So. Broad St., Philadelphia, Pa.
Ofiso } 9 lig 12 priesz piet.
Valandos } 2 lig 4 pociet.
} 6 lig 8 vakare.
Nedideliais 5-6 pociet

"LIETUVISZKAS
PASAKORIS"
—ARABAI—
Surinkimas visoku Pasaku isz
visokiu Lietuviu.

414 Pustupio; 5x7 1/2 Collu Dydumo.
Telapi skancizios istorijos:
Jonas kareivinis, pakeuztis ir
vilkas.
Paikszas Jonukas, arkliukas
anteite ka auksinis kiauszinis
dejoj ir kiauilele zemozengipile.
Karaite paversta in varle.
Karaite stebukl-merge.
Jonukas karaliaus ir nematomi
muskanti lazda.
Netiketas vainikelis.
Remunetes vainikelis.
Velnes ir muzikas.
Melagis.
Giliukningas zbrajus.
Zerkolas.
Gudras zalnierius.
Melage pati.
Paikas Jonas.
Milzini, mazi zmones ir
niksztukai.

Du brolei.
Karaliaus vargutis, szunitis
lojotis, katinelis naukelis ir
raganiszkas ziedas.
Petras Budo.
Tris brolei karaizcei ir
sergantis ju tevas.
Szeivis (tikras melas).
Muzikas karulm.
Mikutas kupriukas ir niksztukas.
Raganiszka plezektu.
Jonukas pakeuztukas.
Karalius vargutis.
Zuvininkas, geniuzasas ir juodu
salu karalius.
Akmedas ir raganaitė Paribana.

PREKE TIK \$1.00.
Nusintimio kasztus mes apmokame.
Adresavokite:—
W. D. Boczkowski-Co.
Mahanoy City, Pa.

A. J. Keydoszius
-AGENTAS-
202 Troy St. Dayton, O.

74 METU!!!
74 METU kaip Dr. E. C. Collins
Uzdėjo Medicinalis
Instituto, po vardu "The Collins
New York Medical Institute".
Nuo 74 METU Doktorai Medi-
kalistai Collins N.Y. Medical Insti-
tute "The Collins N.Y. Medical Insti-
tute" gydo Lietuvius Amerikos. Jauni
gydymai ne butu pasiekimams ir val-
stai ne uzganadintu paciento tel Me-
dikalskas Institutas "The Collins New
York Medical Institute" ne butu di-
giamu Institutu tokiu budu Amerikoj.

Nuo 74 METU musu Doktorai gydė timal, kur kiti
daktari galbūt ne galejo. Tuktantiej
dekingu laiku darodija apio tel.
Nuo 74 METU užpildavom tiktais geriausias ir grū-
das chemikaliskas vaistas, ka patvir-
ti gal didžiausias Sankrovo Apteko Amerikoj.
Nuo 74 METU vaistai pirasti pier musu Doktoras,
tekoris ir Chemikus Institutė, o pier tel praladintis koks pri-
maizmas no ciutu preparatu.
Nuo 74 METU Medikalskas Institutas "The Collins
N.Y. Medical Institute" buvo vietas
suminiskai. Musu Doktorai ne duoda pagialbos nelegaliskos
aktikimais, mias nekados negarantintam uz isgydyma, musu
prekes pigiausias ir vaistai musu gleriausi, kadangi zinome
kaip ju ne sumamti.
Atsakinis 10 centu markiams peito, o aplieiktis garsdina
knyga "Vadovas in Sveikata". Knyga ta mokinia jumis,
kaip sveikata savo uzlaikite o ligoj-kaip galima ja atgaute.
Rasikite dar diadena pier Dr. S. E. Hyndman, Medikalsko Direkt.
COLLINS NEW YORK MEDICAL INSTITUTE
140 W. 34TH STREET, NEW YORK CITY
Ofiso valandos: Siokiomis dienomis nuo 10-5 po pietu. Nedideliais ir
sventadieniais nuo 10-1. Utarninkais ir petydiciomis nuo 7-8 v. vakare.

SKAITYK, O ŽINOSI VISKA.
Pranczu visiems lietuviams ir savo kostumeriams, kad asz
perkeliau savo krautuve Chicago, Ill., kurioj galiu gauti: laikro-
dziu, laikrodziu, tencelgeliu, visoku ziedu, spiklu, kociuku,
kompasu, kryzliuku, Puikiausi armoniku, skripkiu, klarnetu,
trubu, koncerting ir daugybę visoku muzikaliskiu instrumentu.
Gera britvę, visokio skryiaus drukuojamų masinuku, albumu
fotografijoms, guminiu litary. Monų knygu, istoriskiu ir mal-
da-knygiu. Grazių popierių gromatoms rasyti su puikiausiais
aparatyvais ir daiktomis, su drakulais aplinkui konvertais, tu-
zing uz 25c, 5 tuz. \$1.00, perkupciams 1000 uz \$6.00. Jaiga kas ne-
turite mano kataloga, rasyk szadien: prisidusiu uz 5c markę, o apturesi mano
Didelį Kataloga Dykal su 1000 pudingų visoku daiktu. Asz uzikrinu, kad mano
tevoras pirms klasos, o prokes pigemes kaip kitur. Perkupciui gali gauti pirt
tavorą daug pigiau kaip kitur. Kviciu visus lietuvius ir lietuvaites su orderiais
ir visokiais pirkiniais kreipis pas savo tautietj.

M. K. Wilkewich,
3225 So. Halsted St. Dept. S. Chicago, Ill.

DR. KOLER, LIETUVIS GYDITOJAS
Yra tai vienatinis gyditojas Pittsburoje, diplomavotas
Varzavoje, kuris turi suvirez 15 metu isbandimo,
gydyme visoku ligu. Isgydo visokias ligas nepasiant isz
kokios priezsties pacina, kaipo tai: Naktinus Trotinus
Seklos, Syfilis Trypes, Vyriskas Pajegos, teipi gydo
Savvaliskas Ligas. Jioje specializukamas yra gydymas
Uzsinejusias Ligas, Nervu, Romatizma, Plauciu,
Uzdgimas, Nupules Silpnys ir Kraujo Nubegima,
Uzsinejusias Ligas kad ir pajinanzios nog Tevu.
Reikale rasykite ant adreso
638 Penn Ave., Pittsburg, Pa.
Adinos: 9 iki 5 vakare. Nedeljo nog 9 iki 4 pociet.

V. Lapinskas
-AGENTAS-
Szipkoreziu in ir isz Europos
Siuntimo Piningu in Vias Dalis Svieto
601 W. Mahanoy St., Mahanoy City, Pa.
Pardoda Szipkortes isz Bremen, Atverpo,
Hamburgo ir Liverpool tiesog in Philadelphia.
Piningus siunzia gretai ir pigel o prik tam
sama po kausoje lms turite abejojti mano teisin-
gama. Atskytie patikytie o kitar ne ejaile.

BISCHOFF'S BANKING HOUSE
287 Broadway Kampas Reade Ulice
New York, N. Y. Telefonas: Worth, 2822.
Kas reikalauja teisingo
patarnavimo ir nori idant
jo reikalai liktu greit,
atlikti tegul atsizauki in

Seniausi
Bankui
Nama
Uzdeta 1848m.
Piningus siunziame in Kraju kuo greiciausai.
Piningus visa kraszu iszmainome pagal kursa.
Piningus priimame ant procento ir iszuodame ant pareikalavimo.
Szipkortes pardoduame ant geriausiu Gaylaiviu visu Liniju in ir isz
Kraujus uz pigiause preke.
Pasportus del keliaujenciu in Kraju pastorojame nereikalaudami
jokiu poperas.
Dovierastes padarome pigiai ir visas kitas rezentatiskas Poperas su
paliudyimu Konsulu.
Atszkojima Daliu atliekame kuoteisingiausiai.
— Del vygdos Tautieciu laikome atydaryta: —
Subatoje iki 8 ad. vakare. Nedeljo nuo 10 iki 12 ad.
Uzprasome atlankti mums asabiskai ar per laiska ir persikirti
jog pas mus visus minetus reikalus greiciausai, teisingiausai, ir
pigiausai galite atlikti.

P. V. OBIECUNAS & COMPANY
(ALL NATIONS DEPOSIT BANK)
Cor. 12-th & Carson St., Pittsburg, Pa.
Musu Vientine Lietuviska Banka su kapitalu \$75,000.00
randasi po priziura Valstijos Pennsylvanijos. Uzruozdome
kapitolas \$46,000.00. Locna Namas vertas \$150,000.00.
Mes priimame piningus ant procentu ir mokame po 4-1m.
procenta nog szinto. Szuncizme piningus in vicia dalis
svieto ir pardoduame Laiva-Kortais ant visoku Liniju.
Musu Bankoje randasi tam tikra Rezentata teipi ir Uzrube-
zinu Provu kancelarija, kurios Rejentu yra pats P. V.
Obiecusas organizatorius, kurios Rejentu yra pats P. V.
Obiecusas reikalais prie Musu Bankos per comatas ar realiziskai o nos
ispildisime visokius juu reikalus greitai, teisingai ir gerai.
Piningu ant pazeidimo arba kitoki reikalu galite prisiati
per Express arba Paczini Money-Order.

UNION NATIONAL BANK.
MAHANOCY CITY, PA.
CAPITOL STOK \$123,000. SURPLUS IR PROFITS \$300,000.
Sv. Vald. Randas turi musu Banka sudeti piningu.
Mokame ant procenta ant sudetu piningu.
Procedura prididam prie savo piningu pirmu
diena Sausio ir Lipnos menesius, nepasiant ar
atnesi parodint knygtu ar ne.
Mes norim kad ir ju turetumet reikala su
musu Banka, nepasiant ar maza ar dydels.
Harrison Ball, Prezidentas. 9 ryle lyg 3 pociet.
F. J. Noonan, Vice-Prezidentas. 9 ryle lyg 12 ad.
W. H. Kohler Katjerias. 9 ryle lyg 12 ad.

W. Rynkewiczius
-NOTARIUS-
233-235 W. Centre St., Mahanoy City, Pa.
Apaszoja Namas ir Namus Rakandus nog Ugries.
Didziasis Lietuviskas Centura. Kantoras Bankinis ir parduvi Szipkortes ant visoku Liniju.
Pardoda Szipkortes ant
visoku druzciausiu ir
geriausiu Laju.
Siunzia Piningus in
Vias Dales Svieto
greiciausai ir pigiausai.
Visi tie kurie per mu-
sunte apie tai geriazu
Iszuoda Dostovierne
tel tu ka nori savo dali
Iszuoda galszta
Iszuoda galszta

Del Draugysziu...
Pristatau pulkes Szarlas
Juntas, Karpas, Karakas
Spilkas ir t.t.
Su koku nors reikala
kas-lik Szipkoreziu,
Piningu ir t.t.
Rasykite pas mane o
apliskytie teisinga
sazkyta.

VYRIU LIGOS
Ne lauk, kol visas sistemas bus apimtas Lygal— lyg visa
nerviskas sistemas tas iszsemtas, o pats liki nezdotas prie
darbo ir kitokiu uzsiemimu.
Blogas gydymas tik gadina sveikata. Arsziausios Lygos kurie
buvo pirmiau blogai gydimo isgydyti. Mes esame priesingai priesz pjovimo
ir kitokiu pavojingu budu gydymo. Koznas ligonis privalo buti gydymas
kanostargausia ir ant visados. Mes neduodame faszivu ar pavojingu
gydymu, nei neprizadam isgydyti ligoni in pora dienu idant patraukti ka
daugiausio ligoni, bet gyvantinu visizkai nepavojingai ir ant visados isz-
gydyti in trumpiausio laika, jaigu te galima padaryti, be palikimo jokio blogo
dailikysmo. Mano budas yra pigus ir tikras. Asz gydymu
"Dingusia Pajega" vyru "Ereksma" ir kitas panasas ("Uztumetas Kraujas" in 30
isgydymu in 14 dienu. Ligos isgydau laki trumpam dienu—be nandojimo meriki-
uzo ar potau.
"Silpnus Vyru" ju kma
sugrizinu in normaliska "Pasalpingas Ligos" in 3 ryle
padejima in trumpa laika. 5 dienas.
"Rumatizmas" visoki
isgydau labai greitai.
"Hydrocele" in 24 adnos.
"Varicocele" gydas in 15 d.
"Szeiznis" ir skaudulius skurus
isgydau greitai ir ant visados

Dr. Lorenz, 626 Penn Ave.,
Pittsburg, Pa. Floor Front Pittsburg, Pa.

